

1 Hôtel de Ville
La Rochelle
 L'édifice sur ses allées de château fort mêle le style gothique et Renaissance. Surmonté d'une tour beffroi, il est considéré comme l'un des plus beaux et le plus ancien de France en fonction depuis 1298. Classé monument historique, il a été totalement rénové suite à un grave incendie survenu en 2013.
 La Rochelle Town Hall blends Gothic and Renaissance styles. Topped by a belfry, it is considered one of the most beautiful and oldest in France – in operation since 1298. A listed historic monument, it was renovated after a serious fire in 2013.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.nous-larocheelle.com

2 Tours de La Rochelle
 Vestiges d'un programme de fortifications du 14^e siècle et dressés face à la mer: les 3 tours de la Chapelle Saint-Nicolas et de la Lanterne. Elles ont été portées d'origine du Vieux Port, édifice militaire, phare et prison. Des symboles à valeur qui offrent des points de vue exceptionnels sur la ville.
 The Towers of La Rochelle
 The three towers that stand facing the sea – Tour de la Chapelle, Tour Saint-Nicolas and Tour de la Lanterne – are vestiges of a 14th century fortification strategy. They acted as an entry point to La Rochelle's Vieux-Port, a military structure, a lighthouse and a prison. You can visit these symbols of the city and marvel at the remarkable views they offer.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.nous-larocheelle.com

3 Casino de La Rochelle
 Créé à l'emplacement des anciens Bains Marins, ouvert en 1927, ce lieu a longtemps mêlé élégance balnéaire et vie mondaine. Réquisitionné durant la Seconde Guerre mondiale puis reconstruit, il retrouve après guerre sa vocation première: offrir un espace dédié au divertissement. Aujourd'hui, le casino continue d'animer ce tour de mer chargé d'histoire.
 Built on the site of the former Bains-Thérèse spa, opened in 1927, this casino long blended seaside elegance with social life. Requisitioned during World War II and later reconstructed, it has since regained its original purpose as a leisure destination. Today, the casino remains a lively landmark on this historic stretch of shoreline.
 CASINO BARRIÈRE LA ROCHELLE
 05 46 34 12 75
 www.casino-bARRIERE.com/la-rocheelle

4 Musée National de la Marine
 Le plus grand musée de France consacré à la mer. Il présente l'histoire de la marine française et mondiale, de l'Antiquité à nos jours.
 The largest museum in France dedicated to the sea. It presents the history of the French and world navies, from antiquity to the present.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.musee-national-marine.com

+ DE 40 ACTIVITÉS
 La Rochelle Ocean Pass
 Crée en 2012 avec près de 5 000 places à flot, il est l'un des plus grands ports de plaisance de France. Point de départ de nombreuses escapades maritimes et activités nautiques, le port est accessible par les pistes cyclables ou via le bus électrique solaire au départ du Vieux Port.
 Minimes Marina
 Established in 1972 with nearly 5,000 berths, this is one of the largest marinas in Europe and the world. The port is the starting point for many sea trips and nautical activities, and can be reached by bike or solar electric bus from the Old Port.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.port-larocheelle.com

5 La Rochelle océan pass
 2, 3, 7 jours
 Le pass touristique pour se déplacer et visiter La Rochelle & au-delà des îles, Marais poitevins, Niort, Rochefort, Saintes, Vendée...
 The tourist pass to get around and visit La Rochelle & beyond – the islands, Marais poitevins, Niort, Rochefort, Saintes, Vendée...

A PARTIR DE 48 EUROS
 En vente à l'Office de Tourisme et sur le site www.larocheelloceanpass.com

6 Casino Barrière La Rochelle
 Situé au cœur de la zone touristique, le casino propose une offre de jeux variée et de qualité.
 Located in the heart of the tourist zone, the casino offers a wide and quality range of games.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.casino-bARRIERE.com

7 Stade Marcel Deflandre
 C'est le principal stade et lieu du Stade Rochelais, destiné au football. Inauguré en 1947, il a été baptisé Marcel Deflandre en hommage au résistant fusillé par la Gestapo, qui en fit le président à partir de 1941.
 The stadium and home of Stade Rochelais, 2022 European champions, built for rugby union and accommodating 16,000 spectators. In 1947, it was named Marcel Deflandre after the resistance fighter shot down by the Gestapo, its president since 1941.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.stade-rocheelle.com

8 Châtellain-Plage
 Une station balnéaire où l'on se baigne en air de vacances avec de grandes plages de sable fin, une thalasso et des villas de charme. Le petit port ostréicole des Boucheleurs et ses cabanes à huîtres.
 Châtellain-Plage
 A seaside resort with a holiday atmosphere, large sandy beaches, seawater spa and colourful villas with Belle Époque architecture, looking out onto the ocean. The coastal promenade leads to the small oyster harbour of Boucheleurs and its huts.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.chattellain-plage-tourisme.fr

9 Hippodrome Châtellailon
 La tradition hippique se perpétue à Châtellailon depuis bientôt 100 ans. Situé au cœur d'un site classé depuis 2000 en bordure de marais, l'hippodrome propose les équipements de courses et dispose également d'un restaurant avec vue panoramique sur la piste et une cuisine proposée par le chef Gregory Coutanceau.
 Hippodrome
 Equestrian racing tradition has been part of Châtellailon for almost 100 years! Located in the heart of a Natura 2000 area, it offers a unique atmosphere with a regular race schedule and a restaurant with panoramic view and cuisine designed by the chef Gregory Coutanceau.
 CHÂTELLAILON - PLAGE - 05 46 07 02
 www.hippodrome-chattellailonplage.fr

LA ROCHELLE & ALENTOURS
 La Rochelle and its surroundings

CARTES D'ACTIVITÉS GRATUITES
 Pour bénéficier, présentez-vous à l'accueil du Casino Barrière La Rochelle, du mardi au dimanche, hors événements spéciaux. Le Casino se réserve le droit de suspendre cette offre sans préavis. L'accès au Casino est réservé aux personnes majeures et autorisées par la loi. Toute activité est soumise à règlement. Non négociable, non remboursable.
 OFFRE VALABLE AU CASINOLE

10€ DÉJEUNERS ACHetés = 10€ DÉJEUNERS OFFERTS

CASINO BARRIÈRE LA ROCHELLE
 60 Boulevard A. Sautet, 17000 La Rochelle
 05 46 41 41 68
 www.casino-bARRIERE.com

10 Hôtel de Ville
 L'édifice sur ses allées de château fort mêle le style gothique et Renaissance. Surmonté d'une tour beffroi, il est considéré comme l'un des plus beaux et le plus ancien de France en fonction depuis 1298. Classé monument historique, il a été totalement rénové suite à un grave incendie survenu en 2013.
 La Rochelle Town Hall blends Gothic and Renaissance styles. Topped by a belfry, it is considered one of the most beautiful and oldest in France – in operation since 1298. A listed historic monument, it was renovated after a serious fire in 2013.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.nous-larocheelle.com

2 Tours de La Rochelle
 Vestiges d'un programme de fortifications du 14^e siècle et dressés face à la mer: les 3 tours de la Chapelle Saint-Nicolas et de la Lanterne. Elles ont été portées d'origine du Vieux Port, édifice militaire, phare et prison. Des symboles à valeur qui offrent des points de vue exceptionnels sur la ville.
 The Towers of La Rochelle
 The three towers that stand facing the sea – Tour de la Chapelle, Tour Saint-Nicolas and Tour de la Lanterne – are vestiges of a 14th century fortification strategy. They acted as an entry point to La Rochelle's Vieux-Port, a military structure, a lighthouse and a prison. You can visit these symbols of the city and marvel at the remarkable views they offer.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.nous-larocheelle.com

3 Casino de La Rochelle
 Créé à l'emplacement des anciens Bains Marins, ouvert en 1927, ce lieu a longtemps mêlé élégance balnéaire et vie mondaine. Réquisitionné durant la Seconde Guerre mondiale puis reconstruit, il retrouve après guerre sa vocation première: offrir un espace dédié au divertissement. Aujourd'hui, le casino continue d'animer ce tour de mer chargé d'histoire.
 Built on the site of the former Bains-Thérèse spa, opened in 1927, this casino long blended seaside elegance with social life. Requisitioned during World War II and later reconstructed, it has since regained its original purpose as a leisure destination. Today, the casino remains a lively landmark on this historic stretch of shoreline.
 CASINO BARRIÈRE LA ROCHELLE
 05 46 34 12 75
 www.casino-bARRIERE.com/la-rocheelle

4 Musée National de la Marine
 Le plus grand musée de France consacré à la mer. Il présente l'histoire de la marine française et mondiale, de l'Antiquité à nos jours.
 The largest museum in France dedicated to the sea. It presents the history of the French and world navies, from antiquity to the present.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.musee-national-marine.com

+ DE 40 ACTIVITÉS
 La Rochelle Ocean Pass
 Crée en 2012 avec près de 5 000 places à flot, il est l'un des plus grands ports de plaisance de France. Point de départ de nombreuses escapades maritimes et activités nautiques, le port est accessible par les pistes cyclables ou via le bus électrique solaire au départ du Vieux Port.
 Minimes Marina
 Established in 1972 with nearly 5,000 berths, this is one of the largest marinas in Europe and the world. The port is the starting point for many sea trips and nautical activities, and can be reached by bike or solar electric bus from the Old Port.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.port-larocheelle.com

5 La Rochelle océan pass
 2, 3, 7 jours
 Le pass touristique pour se déplacer et visiter La Rochelle & au-delà des îles, Marais poitevins, Niort, Rochefort, Saintes, Vendée...
 The tourist pass to get around and visit La Rochelle & beyond – the islands, Marais poitevins, Niort, Rochefort, Saintes, Vendée...

A PARTIR DE 48 EUROS
 En vente à l'Office de Tourisme et sur le site www.larocheelloceanpass.com

6 Casino Barrière La Rochelle
 Situé au cœur de la zone touristique, le casino propose une offre de jeux variée et de qualité.
 Located in the heart of the tourist zone, the casino offers a wide and quality range of games.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.casino-bARRIERE.com

7 Stade Marcel Deflandre
 C'est le principal stade et lieu du Stade Rochelais, destiné au football. Inauguré en 1947, il a été baptisé Marcel Deflandre en hommage au résistant fusillé par la Gestapo, qui en fit le président à partir de 1941.
 The stadium and home of Stade Rochelais, 2022 European champions, built for rugby union and accommodating 16,000 spectators. In 1947, it was named Marcel Deflandre after the resistance fighter shot down by the Gestapo, its president since 1941.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.stade-rocheelle.com

8 Châtellain-Plage
 Une station balnéaire où l'on se baigne en air de vacances avec de grandes plages de sable fin, une thalasso et des villas de charme. Le petit port ostréicole des Boucheleurs et ses cabanes à huîtres.
 Châtellain-Plage
 A seaside resort with a holiday atmosphere, large sandy beaches, seawater spa and colourful villas with Belle Époque architecture, looking out onto the ocean. The coastal promenade leads to the small oyster harbour of Boucheleurs and its huts.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.chattellain-plage-tourisme.fr

9 Hippodrome Châtellailon
 La tradition hippique se perpétue à Châtellailon depuis bientôt 100 ans. Situé au cœur d'un site classé depuis 2000 en bordure de marais, l'hippodrome propose les équipements de courses et dispose également d'un restaurant avec vue panoramique sur la piste et une cuisine proposée par le chef Gregory Coutanceau.
 Hippodrome
 Equestrian racing tradition has been part of Châtellailon for almost 100 years! Located in the heart of a Natura 2000 area, it offers a unique atmosphere with a regular race schedule and a restaurant with panoramic view and cuisine designed by the chef Gregory Coutanceau.
 CHÂTELLAILON - PLAGE - 05 46 07 02
 www.hippodrome-chattellailonplage.fr

LA ROCHELLE & ALENTOURS
 La Rochelle and its surroundings

CARTES D'ACTIVITÉS GRATUITES
 Pour bénéficier, présentez-vous à l'accueil du Casino Barrière La Rochelle, du mardi au dimanche, hors événements spéciaux. Le Casino se réserve le droit de suspendre cette offre sans préavis. L'accès au Casino est réservé aux personnes majeures et autorisées par la loi. Toute activité est soumise à règlement. Non négociable, non remboursable.
 OFFRE VALABLE AU CASINOLE

10€ DÉJEUNERS ACHetés = 10€ DÉJEUNERS OFFERTS

CASINO BARRIÈRE LA ROCHELLE
 60 Boulevard A. Sautet, 17000 La Rochelle
 05 46 41 41 68
 www.casino-bARRIERE.com

11 Hôtel de Ville
 L'édifice sur ses allées de château fort mêle le style gothique et Renaissance. Surmonté d'une tour beffroi, il est considéré comme l'un des plus beaux et le plus ancien de France en fonction depuis 1298. Classé monument historique, il a été totalement rénové suite à un grave incendie survenu en 2013.
 La Rochelle Town Hall blends Gothic and Renaissance styles. Topped by a belfry, it is considered one of the most beautiful and oldest in France – in operation since 1298. A listed historic monument, it was renovated after a serious fire in 2013.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.nous-larocheelle.com

2 Tours de La Rochelle
 Vestiges d'un programme de fortifications du 14^e siècle et dressés face à la mer: les 3 tours de la Chapelle Saint-Nicolas et de la Lanterne. Elles ont été portées d'origine du Vieux Port, édifice militaire, phare et prison. Des symboles à valeur qui offrent des points de vue exceptionnels sur la ville.
 The Towers of La Rochelle
 The three towers that stand facing the sea – Tour de la Chapelle, Tour Saint-Nicolas and Tour de la Lanterne – are vestiges of a 14th century fortification strategy. They acted as an entry point to La Rochelle's Vieux-Port, a military structure, a lighthouse and a prison. You can visit these symbols of the city and marvel at the remarkable views they offer.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.nous-larocheelle.com

3 Casino de La Rochelle
 Créé à l'emplacement des anciens Bains Marins, ouvert en 1927, ce lieu a longtemps mêlé élégance balnéaire et vie mondaine. Réquisitionné durant la Seconde Guerre mondiale puis reconstruit, il retrouve après guerre sa vocation première: offrir un espace dédié au divertissement. Aujourd'hui, le casino continue d'animer ce tour de mer chargé d'histoire.
 Built on the site of the former Bains-Thérèse spa, opened in 1927, this casino long blended seaside elegance with social life. Requisitioned during World War II and later reconstructed, it has since regained its original purpose as a leisure destination. Today, the casino remains a lively landmark on this historic stretch of shoreline.
 CASINO BARRIÈRE LA ROCHELLE
 05 46 34 12 75
 www.casino-bARRIERE.com/la-rocheelle

4 Musée National de la Marine
 Le plus grand musée de France consacré à la mer. Il présente l'histoire de la marine française et mondiale, de l'Antiquité à nos jours.
 The largest museum in France dedicated to the sea. It presents the history of the French and world navies, from antiquity to the present.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.musee-national-marine.com

+ DE 40 ACTIVITÉS
 La Rochelle Ocean Pass
 Crée en 2012 avec près de 5 000 places à flot, il est l'un des plus grands ports de plaisance de France. Point de départ de nombreuses escapades maritimes et activités nautiques, le port est accessible par les pistes cyclables ou via le bus électrique solaire au départ du Vieux Port.
 Minimes Marina
 Established in 1972 with nearly 5,000 berths, this is one of the largest marinas in Europe and the world. The port is the starting point for many sea trips and nautical activities, and can be reached by bike or solar electric bus from the Old Port.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.port-larocheelle.com

5 La Rochelle océan pass
 2, 3, 7 jours
 Le pass touristique pour se déplacer et visiter La Rochelle & au-delà des îles, Marais poitevins, Niort, Rochefort, Saintes, Vendée...
 The tourist pass to get around and visit La Rochelle & beyond – the islands, Marais poitevins, Niort, Rochefort, Saintes, Vendée...

A PARTIR DE 48 EUROS
 En vente à l'Office de Tourisme et sur le site www.larocheelloceanpass.com

6 Casino Barrière La Rochelle
 Situé au cœur de la zone touristique, le casino propose une offre de jeux variée et de qualité.
 Located in the heart of the tourist zone, the casino offers a wide and quality range of games.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.casino-bARRIERE.com

7 Stade Marcel Deflandre
 C'est le principal stade et lieu du Stade Rochelais, destiné au football. Inauguré en 1947, il a été baptisé Marcel Deflandre en hommage au résistant fusillé par la Gestapo, qui en fit le président à partir de 1941.
 The stadium and home of Stade Rochelais, 2022 European champions, built for rugby union and accommodating 16,000 spectators. In 1947, it was named Marcel Deflandre after the resistance fighter shot down by the Gestapo, its president since 1941.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.stade-rocheelle.com

8 Châtellain-Plage
 Une station balnéaire où l'on se baigne en air de vacances avec de grandes plages de sable fin, une thalasso et des villas de charme. Le petit port ostréicole des Boucheleurs et ses cabanes à huîtres.
 Châtellain-Plage
 A seaside resort with a holiday atmosphere, large sandy beaches, seawater spa and colourful villas with Belle Époque architecture, looking out onto the ocean. The coastal promenade leads to the small oyster harbour of Boucheleurs and its huts.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.chattellain-plage-tourisme.fr

9 Hippodrome Châtellailon
 La tradition hippique se perpétue à Châtellailon depuis bientôt 100 ans. Situé au cœur d'un site classé depuis 2000 en bordure de marais, l'hippodrome propose les équipements de courses et dispose également d'un restaurant avec vue panoramique sur la piste et une cuisine proposée par le chef Gregory Coutanceau.
 Hippodrome
 Equestrian racing tradition has been part of Châtellailon for almost 100 years! Located in the heart of a Natura 2000 area, it offers a unique atmosphere with a regular race schedule and a restaurant with panoramic view and cuisine designed by the chef Gregory Coutanceau.
 CHÂTELLAILON - PLAGE - 05 46 07 02
 www.hippodrome-chattellailonplage.fr

LA ROCHELLE & ALENTOURS
 La Rochelle and its surroundings

CARTES D'ACTIVITÉS GRATUITES
 Pour bénéficier, présentez-vous à l'accueil du Casino Barrière La Rochelle, du mardi au dimanche, hors événements spéciaux. Le Casino se réserve le droit de suspendre cette offre sans préavis. L'accès au Casino est réservé aux personnes majeures et autorisées par la loi. Toute activité est soumise à règlement. Non négociable, non remboursable.
 OFFRE VALABLE AU CASINOLE

10€ DÉJEUNERS ACHetés = 10€ DÉJEUNERS OFFERTS

CASINO BARRIÈRE LA ROCHELLE
 60 Boulevard A. Sautet, 17000 La Rochelle
 05 46 41 41 68
 www.casino-bARRIERE.com

12 Hôtel de Ville
 L'édifice sur ses allées de château fort mêle le style gothique et Renaissance. Surmonté d'une tour beffroi, il est considéré comme l'un des plus beaux et le plus ancien de France en fonction depuis 1298. Classé monument historique, il a été totalement rénové suite à un grave incendie survenu en 2013.
 La Rochelle Town Hall blends Gothic and Renaissance styles. Topped by a belfry, it is considered one of the most beautiful and oldest in France – in operation since 1298. A listed historic monument, it was renovated after a serious fire in 2013.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.nous-larocheelle.com

2 Tours de La Rochelle
 Vestiges d'un programme de fortifications du 14^e siècle et dressés face à la mer: les 3 tours de la Chapelle Saint-Nicolas et de la Lanterne. Elles ont été portées d'origine du Vieux Port, édifice militaire, phare et prison. Des symboles à valeur qui offrent des points de vue exceptionnels sur la ville.
 The Towers of La Rochelle
 The three towers that stand facing the sea – Tour de la Chapelle, Tour Saint-Nicolas and Tour de la Lanterne – are vestiges of a 14th century fortification strategy. They acted as an entry point to La Rochelle's Vieux-Port, a military structure, a lighthouse and a prison. You can visit these symbols of the city and marvel at the remarkable views they offer.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.nous-larocheelle.com

3 Casino de La Rochelle
 Créé à l'emplacement des anciens Bains Marins, ouvert en 1927, ce lieu a longtemps mêlé élégance balnéaire et vie mondaine. Réquisitionné durant la Seconde Guerre mondiale puis reconstruit, il retrouve après guerre sa vocation première: offrir un espace dédié au divertissement. Aujourd'hui, le casino continue d'animer ce tour de mer chargé d'histoire.
 Built on the site of the former Bains-Thérèse spa, opened in 1927, this casino long blended seaside elegance with social life. Requisitioned during World War II and later reconstructed, it has since regained its original purpose as a leisure destination. Today, the casino remains a lively landmark on this historic stretch of shoreline.
 CASINO BARRIÈRE LA ROCHELLE
 05 46 34 12 75
 www.casino-bARRIERE.com/la-rocheelle

4 Musée National de la Marine
 Le plus grand musée de France consacré à la mer. Il présente l'histoire de la marine française et mondiale, de l'Antiquité à nos jours.
 The largest museum in France dedicated to the sea. It presents the history of the French and world navies, from antiquity to the present.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.musee-national-marine.com

+ DE 40 ACTIVITÉS
 La Rochelle Ocean Pass
 Crée en 2012 avec près de 5 000 places à flot, il est l'un des plus grands ports de plaisance de France. Point de départ de nombreuses escapades maritimes et activités nautiques, le port est accessible par les pistes cyclables ou via le bus électrique solaire au départ du Vieux Port.
 Minimes Marina
 Established in 1972 with nearly 5,000 berths, this is one of the largest marinas in Europe and the world. The port is the starting point for many sea trips and nautical activities, and can be reached by bike or solar electric bus from the Old Port.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.port-larocheelle.com

5 La Rochelle océan pass
 2, 3, 7 jours
 Le pass touristique pour se déplacer et visiter La Rochelle & au-delà des îles, Marais poitevins, Niort, Rochefort, Saintes, Vendée...
 The tourist pass to get around and visit La Rochelle & beyond – the islands, Marais poitevins, Niort, Rochefort, Saintes, Vendée...

A PARTIR DE 48 EUROS
 En vente à l'Office de Tourisme et sur le site www.larocheelloceanpass.com

6 Casino Barrière La Rochelle
 Situé au cœur de la zone touristique, le casino propose une offre de jeux variée et de qualité.
 Located in the heart of the tourist zone, the casino offers a wide and quality range of games.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.casino-bARRIERE.com

7 Stade Marcel Deflandre
 C'est le principal stade et lieu du Stade Rochelais, destiné au football. Inauguré en 1947, il a été baptisé Marcel Deflandre en hommage au résistant fusillé par la Gestapo, qui en fit le président à partir de 1941.
 The stadium and home of Stade Rochelais, 2022 European champions, built for rugby union and accommodating 16,000 spectators. In 1947, it was named Marcel Deflandre after the resistance fighter shot down by the Gestapo, its president since 1941.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.stade-rocheelle.com

8 Châtellain-Plage
 Une station balnéaire où l'on se baigne en air de vacances avec de grandes plages de sable fin, une thalasso et des villas de charme. Le petit port ostréicole des Boucheleurs et ses cabanes à huîtres.
 Châtellain-Plage
 A seaside resort with a holiday atmosphere, large sandy beaches, seawater spa and colourful villas with Belle Époque architecture, looking out onto the ocean. The coastal promenade leads to the small oyster harbour of Boucheleurs and its huts.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.chattellain-plage-tourisme.fr

9 Hippodrome Châtellailon
 La tradition hippique se perpétue à Châtellailon depuis bientôt 100 ans. Situé au cœur d'un site classé depuis 2000 en bordure de marais, l'hippodrome propose les équipements de courses et dispose également d'un restaurant avec vue panoramique sur la piste et une cuisine proposée par le chef Gregory Coutanceau.
 Hippodrome
 Equestrian racing tradition has been part of Châtellailon for almost 100 years! Located in the heart of a Natura 2000 area, it offers a unique atmosphere with a regular race schedule and a restaurant with panoramic view and cuisine designed by the chef Gregory Coutanceau.
 CHÂTELLAILON - PLAGE - 05 46 07 02
 www.hippodrome-chattellailonplage.fr

LA ROCHELLE & ALENTOURS
 La Rochelle and its surroundings

CARTES D'ACTIVITÉS GRATUITES
 Pour bénéficier, présentez-vous à l'accueil du Casino Barrière La Rochelle, du mardi au dimanche, hors événements spéciaux. Le Casino se réserve le droit de suspendre cette offre sans préavis. L'accès au Casino est réservé aux personnes majeures et autorisées par la loi. Toute activité est soumise à règlement. Non négociable, non remboursable.
 OFFRE VALABLE AU CASINOLE

10€ DÉJEUNERS ACHetés = 10€ DÉJEUNERS OFFERTS

CASINO BARRIÈRE LA ROCHELLE
 60 Boulevard A. Sautet, 17000 La Rochelle
 05 46 41 41 68
 www.casino-bARRIERE.com

13 Hôtel de Ville
 L'édifice sur ses allées de château fort mêle le style gothique et Renaissance. Surmonté d'une tour beffroi, il est considéré comme l'un des plus beaux et le plus ancien de France en fonction depuis 1298. Classé monument historique, il a été totalement rénové suite à un grave incendie survenu en 2013.
 La Rochelle Town Hall blends Gothic and Renaissance styles. Topped by a belfry, it is considered one of the most beautiful and oldest in France – in operation since 1298. A listed historic monument, it was renovated after a serious fire in 2013.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.nous-larocheelle.com

2 Tours de La Rochelle
 Vestiges d'un programme de fortifications du 14^e siècle et dressés face à la mer: les 3 tours de la Chapelle Saint-Nicolas et de la Lanterne. Elles ont été portées d'origine du Vieux Port, édifice militaire, phare et prison. Des symboles à valeur qui offrent des points de vue exceptionnels sur la ville.
 The Towers of La Rochelle
 The three towers that stand facing the sea – Tour de la Chapelle, Tour Saint-Nicolas and Tour de la Lanterne – are vestiges of a 14th century fortification strategy. They acted as an entry point to La Rochelle's Vieux-Port, a military structure, a lighthouse and a prison. You can visit these symbols of the city and marvel at the remarkable views they offer.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.nous-larocheelle.com

3 Casino de La Rochelle
 Créé à l'emplacement des anciens Bains Marins, ouvert en 1927, ce lieu a longtemps mêlé élégance balnéaire et vie mondaine. Réquisitionné durant la Seconde Guerre mondiale puis reconstruit, il retrouve après guerre sa vocation première: offrir un espace dédié au divertissement. Aujourd'hui, le casino continue d'animer ce tour de mer chargé d'histoire.
 Built on the site of the former Bains-Thérèse spa, opened in 1927, this casino long blended seaside elegance with social life. Requisitioned during World War II and later reconstructed, it has since regained its original purpose as a leisure destination. Today, the casino remains a lively landmark on this historic stretch of shoreline.
 CASINO BARRIÈRE LA ROCHELLE
 05 46 34 12 75
 www.casino-bARRIERE.com/la-rocheelle

4 Musée National de la Marine
 Le plus grand musée de France consacré à la mer. Il présente l'histoire de la marine française et mondiale, de l'Antiquité à nos jours.
 The largest museum in France dedicated to the sea. It presents the history of the French and world navies, from antiquity to the present.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.musee-national-marine.com

+ DE 40 ACTIVITÉS
 La Rochelle Ocean Pass
 Crée en 2012 avec près de 5 000 places à flot, il est l'un des plus grands ports de plaisance de France. Point de départ de nombreuses escapades maritimes et activités nautiques, le port est accessible par les pistes cyclables ou via le bus électrique solaire au départ du Vieux Port.
 Minimes Marina
 Established in 1972 with nearly 5,000 berths, this is one of the largest marinas in Europe and the world. The port is the starting point for many sea trips and nautical activities, and can be reached by bike or solar electric bus from the Old Port.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.port-larocheelle.com

5 La Rochelle océan pass
 2, 3, 7 jours
 Le pass touristique pour se déplacer et visiter La Rochelle & au-delà des îles, Marais poitevins, Niort, Rochefort, Saintes, Vendée...
 The tourist pass to get around and visit La Rochelle & beyond – the islands, Marais poitevins, Niort, Rochefort, Saintes, Vendée...

A PARTIR DE 48 EUROS
 En vente à l'Office de Tourisme et sur le site www.larocheelloceanpass.com

6 Casino Barrière La Rochelle
 Situé au cœur de la zone touristique, le casino propose une offre de jeux variée et de qualité.
 Located in the heart of the tourist zone, the casino offers a wide and quality range of games.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.casino-bARRIERE.com

7 Stade Marcel Deflandre
 C'est le principal stade et lieu du Stade Rochelais, destiné au football. Inauguré en 1947, il a été baptisé Marcel Deflandre en hommage au résistant fusillé par la Gestapo, qui en fit le président à partir de 1941.
 The stadium and home of Stade Rochelais, 2022 European champions, built for rugby union and accommodating 16,000 spectators. In 1947, it was named Marcel Deflandre after the resistance fighter shot down by the Gestapo, its president since 1941.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.stade-rocheelle.com

8 Châtellain-Plage
 Une station balnéaire où l'on se baigne en air de vacances avec de grandes plages de sable fin, une thalasso et des villas de charme. Le petit port ostréicole des Boucheleurs et ses cabanes à huîtres.
 Châtellain-Plage
 A seaside resort with a holiday atmosphere, large sandy beaches, seawater spa and colourful villas with Belle Époque architecture, looking out onto the ocean. The coastal promenade leads to the small oyster harbour of Boucheleurs and its huts.
 LA ROCHELLE - 05 46 41 41 68
 www.chattellain-plage-tourisme.fr

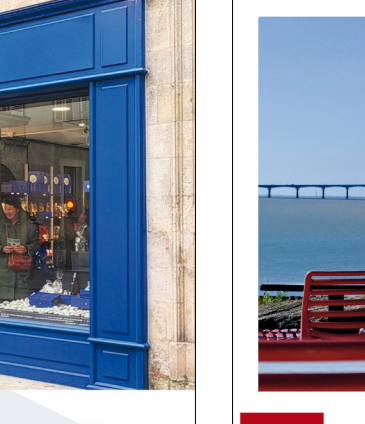
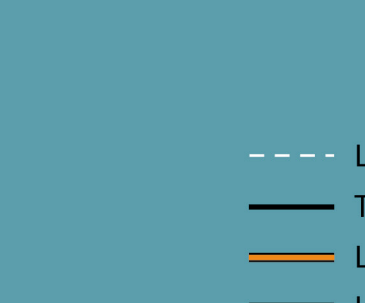
9 Hippodrome Châtellailon
 La tradition hippique se perpétue à Châtellailon depuis bientôt 100 ans. Situé au cœur d'un site classé depuis 2000 en bordure de marais, l'hippodrome propose les équipements de courses et dispose également d'un restaurant avec vue panoramique sur la piste et une cuisine proposée par le chef Gregory Coutanceau.
 Hippodrome
 Equestrian racing tradition has been part of Châtellailon for almost 100 years! Located in the heart of a Natura 2000 area, it offers a unique atmosphere with a regular race schedule and a restaurant with panoramic view and cuisine designed by the chef Gregory Coutanceau.
 CHÂTELLAILON - PLAGE - 05 46 07 02
 www.hippodrome-chattellailonplage.fr

LA ROCHELLE et alentours

La Rochelle and its surroundings

- 1 Hôtel de Ville de La Rochelle
- 2 Tours de La Rochelle
- 3 Casino de La Rochelle
- 4 Compagnie Interîles
- 5 Port des Minimes
- 6 Aquarium La Rochelle
- 7 Stade Marcel Deflandre
- 8 Châtelailon-Plage
- 9 Hippodrome Châtelailon
- 10 Table d'orientation de Croix-Chapeau
- 11 Château de Buzay
- 12 Cognac Normandin-Mercier
- 13 Asinerie des Varennes
- 14 Couteaux Farol
- 15 La Flotte
- 16 Saint-Martin
- 17 Loix
- 18 Écomusée du Marais Salant
- 19 Ars-en-Ré
- 20 Confitures du Clocher
- 21 Phare des Baleines
- 22 Départ du Vendée Globe
- 23 Maison de Georges Clémenceau
- 24 O Gliss Park
- 25 Abbaye royale de Saint-Michel-en-l'Herm
- 26 Réserve naturelle nationale de la Baie de l'Aiguillon
- 27 Maison de la baie du Marais poitevin
- 28 Église fortifiée Saint-Martin
- 29 Marais port et centre historique
- 30 Maison du Maître de Digos
- 31 Cathédrale Notre-Dame de l'Assomption
- 32 Château de Terre Neuve
- 33 Fontenay le Comte
- 34 Tour Mélusine et Vouvant
- 35 Forêt de Mervent
- 36 Niort
- 37 Abbaye de Nieul-sur-l'Autise
- 38 Abbaye Saint-Pierre de Maillezais
- 39 Maison de la Meunerie
- 40 Coulon, Porte du Marais Poitevin
- 41 Les oiseaux du Marais poitevin
- 42 Port Miniature Lac de Frace
- 43 Église romane Notre-Dame
- 44 Saint-Savinien-sur-Charente
- 45 Château de Crazannes
- 46 Port d'Envaux et château de Panloy
- 47 Amphithéâtre gallo-romain
- 48 Abbaye aux Dames
- 49 Château de la Roche-Courbon
- 50 Château fort de Saint-Jean-d'Angle
- 51 Abbaye de Trizay
- 52 Pont suspendu de Tonnay-Charente
- 53 Pont Transbordeur
- 54 Arsenal des Mers
- 55 Corderie Royale
- 56 Musée Hébre
- 57 Île Madame
- 58 Réserve naturelle du Marais d'Yves
- 59 Fouras
- 60 Île d'Aix
- 61 Fort Boyard
- 62 Phare de Chassiron
- 63 Port de la Cotinière
- 64 Marais aux oiseaux
- 65 Le Château d'Oléron et la Citadelle
- 66 Fort Louvois
- 67 Citadelle de Brouage
- 68 Mornac-sur-Seudre
- 69 Train des mouettes
- 70 Église Notre-Dame de Royan
- 71 Zoo de la Palmyre
- 72 Forêt et phare de la Coubre
- 73 Phare de Cordouan

- Liasons maritimes Compagnie Interîles
- Train des Mouettes
- La Vélodyssée
- La Vélo Francette



Le Comptoir Charentais

LA MAISON DES SAVEURS LOCALES depuis 20 ans

Pâtis de Charentes, Sal de l'île de Ré, Caramel au beurre salé, Galette Charentaise...
Tout ce qui fait le Poitou-Charentes est au Comptoir Charentais.

LE COMPTOIR CHARENTAIS
20 rue Dupaty - 17000 LA ROCHELLE
Tél: 09 55 76 25 83 - contact@comptoir-charentais.com

7/7 10h-19h*

*hors saison : 10h à 12h30 - 14h30 à 19h - fermé dimanche et lundi

RESTAURANT PORT LAUZIERES

Face au Port du Plomb, à Nieul-sur-Mer, cette ancienne cabane ostréicole entièrement rénovée est devenue un lieu offrant une vue exceptionnelle sur l'île de Ré qui propose une cuisine locale et fraîche. Produits ultra-frais, circuits courts et respect de la nature guident chaque assiette.

Dans ce décor unique, simple et généreux, nous vous accueillons pour partager une parenthèse hors du temps, en toute convivialité.

INFORMATIONS ET RÉSERVATIONS
124 rue du Port - 17137 Nieul-sur-Mer
05 46 27 65 44 - portlauziers.com
contact@portlauziers.com

COGNAC NORMANDIN-MERCIER - CHATEAU DE LA PÉRAULIÈRE - 17136 COMPIÈRE

124 rue du Port - 17137 Nieul-sur-Mer
Tél. +33 (0)5 46 68 01 05 - info@normandin-mercier.com

LABEUR D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ. À CONSOMMER AVEC MODÉRATION.

• FORT BOYARD • ÎLE D'AIX • ÎLE DE RÉ • ÎLE D'OLÉRON
• LA CHARENTE • SORTIES EN CATAMARAN À VOILE

ALL DÉPART DE LA ROCHELLE - FOURAS - ROCHEFORT
ST MAZARD - FOUR CHARENTE
(PRÉF. DES DÉPARTS)

COMPAGNIE interîles

Plus d'infos

LAISSEZ-VOUS naviguer

inter-iles.com • 05 46 50 55 54

FAROL

"LA ROCHELLE"

Manufacture Artisanale de Coutellerie

Boutique du centre ville de La Pallice
2 Cours des Dames - La Rochelle (sur le port, à côté du cinéma)

Atelier & boutique de La Pallice
1 rue de Québec - La Rochelle (5 min du pont de l'île de Ré)

www.farol.fr

yélo

Véhicules en libre-service partout en ville. Self-service vehicles throughout the city.

Inscription gratuite et sans engagement
Free registration without obligation

Permis obligatoire
Mandatory driving license

Partenariat avec la Région de la Mobilité ou sur yelorocheelle.fr

Rédaction : Office de Tourisme de l'Agglomération de La Rochelle - www.nous.la-rocheelle.fr | Conception, réalisation et régie publicitaire : MédiaRégion - www.mediarregion.fr | Illustration : Glowczak